

Т.В. ГРЕБЕНЮК, Ю.Э. ШУСТОВА

Бланки кириллических печатных грамот 1759 года епископа Пинского и Туровского Георгия Булгака в собрании Российской государственной библиотеки

Реферат. Печатные бланки являются малоизученными историческими источниками. Они издавались практически в каждой типографии, часто большими тиражами, однако в силу специфики назначения сохранялись плохо. Многие издания не дошли до наших дней, и об их существовании можно узнать по косвенным источникам, ряд изданий известен лишь в единичном экземпляре. В научно-исследовательском отделе редких книг (Музее книги) Российской государственной библиотеки хранятся два печатных бланка – ставленные грамоты епископа Пинского и Туровского Георгия Булгака. Обе ставленные грамоты, сохранившиеся в единственном экземпляре, выданы священнику Василию Шеметилу 15 июля 1759 г. в Пинске и снабжены епископской печатью. Они происходят из Виленской публичной библиотеки. В связи с малочисленностью комплексных исследований подобных источников, в настоящей статье приводится их подробное описание, раскрывается содержание на уровне издания (бланка) и экземпляра (вписанного от руки текста), впервые предпринимается публикация текстов грамот. Кроме того, рассмотрены актуальные проблемы библиографического описания этих изданий: разными библиографами (Ф.Н. Добрянским, А.И. Миловидовым, Г.Я. Голенченко, Ю.А. Лабынцевым) они описывались и атрибутировались по-разному (в качестве места издания назывались Могилев и Супрасль). Являясь уникальными в своем роде источниками, они привлекали внимание библиографов, но совершенно не использовались историками и другими исследователями



Татьяна Владимировна Гребенюк,
Российская государственная библиотека,
научно-исследовательский
отдел редких книг
(Музей книги),
старший научный сотрудник
Воздвиженка ул., д. 3/5,
Москва, 119019, Россия
ORCID 0000-0003-0460-4250
E-mail: greb.t@yandex.ru



Юлия Эдуардовна Шустова,
Российский государственный
гуманитарный университет,
кафедра вспомогательных
исторических дисциплин
и археологии,
доцент
Миусская площадь, д. 6,
Москва, 125993, Россия
Российская государственная
библиотека,
научно-исследовательский
отдел редких книг
(Музей книги),
старший научный сотрудник
Воздвиженка ул., д. 3/5,
Москва, 119019, Россия
кандидат исторических наук,
доцент
ORCID 0000-0002-0708-5591;
SPIN 9983-3502
E-mail: shustova@yandex.ru

книжной культуры. Авторы приходят к заключению о том, что атрибуция издания грамот в типографии Супрасльского Благовещенского монастыря, предложенная Ю.А. Лабынцевым, сегодня выглядит наиболее убедительно. Исследование позволяет говорить о важности рассматриваемых документов, являющихся единственными известными образцами печатных греко-католических ставленых грамот XVIII века. Поскольку практически неизученной в отечественной историографии остается жизнь и деятельность самого Георгия Булгака, ставшего архимандритом Супрасльского Благовещенского монастыря, в статье излагается его биография, делается акцент на данном периоде деятельности и вкладе в развитие книгоиздания в монастырской типографии, печатавшей книги на славянском, польском и латинском языках.

Ключевые слова: печатные бланки, ставленая грамота, епископ Пинский и Туровский Георгий Булгак, типография Супрасльского Благовещенского монастыря, книговедение, история типографий, история библиографии.

Для цитирования: Гребенюк Т.В., Шустова Ю.Э. Бланки кириллических печатных грамот 1759 года епископа Пинского и Туровского Георгия Булгака в собрании Российской государственной библиотеки // Библиоковедение. 2021. Т. 70, № 1. С. 43–53. DOI: 10.25281/0869-608X-2021-70-1-43-53.

Печатные бланки — издательская продукция с оставленными пробельными местами для заполнения от руки — появляются на заре возникновения книгопечатания. Несмотря на то что печатные бланки, начиная с Иоганна Гутенберга (ок. 1400–1468), издавали практически в каждой типографии, часто огромными тиражами, они до сих пор остаются малоизученными историческими источниками, недостаточно описанными в библиографии. Это связано, в частности, с тем, что они, в силу разных обстоятельств, плохо сохранялись, многие издания не дошли до наших дней, многие известны в единственных экземплярах. Выявление, изучение и публикация таких источников является актуальной задачей для библиографии, книговедения, истории и культурологии.

Печатные бланки занимают особое место в истории книгопечатания. Первые печатные бланки индульгенций издавал в середине XV в. в Майнце И. Гутенберг. Известны два издания, в которых даты выдачи вписаны от руки: 30-строчная индульгенция, приобретенная 27 февраля 1455 г., и 31-строчная, датированная 22 октября 1454 г. [1, с. 8; 2, с. 82].

Первые кириллические печатные бланки известны с конца XVI века. Это ставленая иерейская грамота епископа Луцкого и Острожского Кирилла Терлецкого, напечатанная в Вильне в 1587–1595 гг. [3, с. 748–749, № 105, рис. 105.1–105.9] и разрешительная грамота монемвасийского епископа, изданная во Львове около 1616 г. [4, с. 641–644, 652]. В XVII–XVIII вв. кириллические печатные бланки издавались практически

во всех известных типографиях, в том числе кириллическим шрифтом [5–8], но такие издания относятся к категории очень плохо сохраняемых. В библиографии учтено весьма небольшое число кириллических печатных бланков XVII–XVIII вв., часто их атрибуция вызывает сомнения и требует скрупулезного изучения.

В собрании научно-исследовательского отдела редких книг (Музея книги) Российской государственной библиотеки (РГБ) хранятся две печатные грамоты епископа Пинского и Туровского Георгия Булгака. Обе они датируются 1759 г. и представляют собой печатные бланки, в которых оставлены пробельные места для вписывания от руки необходимых сведений, касающихся адресата грамоты, обе имеют печати епископа и удостоверительные подписи, обе адресованы священнику Василию Шеметилу. Каждая грамота украшена ксилографическим инициалом. Текст набран на одной стороне. Оба бланка заполнены, но не содержат указаний на место и время издания.

Два печатных бланка грамот епископа Пинского и Туровского Георгия Булгака относятся к категории изданий, известных сегодня в единственном экземпляре и только в составе данного собрания. Первоначально они входили в состав коллекции Виленской публичной библиотеки и впервые были введены в научный оборот филологом, историком и археографом Ф.Н. Добрянским, преподававшим в Вильне и входившим в состав комиссии по открытию библиотеки. В своем путеводителе он дал краткое описание витрин (всего их было 16) первого

зала библиотеки. Витрина 16 представляла издания, напечатанные в Могилеве, Чернигове, Новгород-Северске, Луцке и Киеве в 1620–1795 гг., среди которых находились «две ставленые грамоты Георгия Булгака, епископа Пинского и Туровского, 1759 г.» [9, с. 40, № 65–66]. Таким образом, Ф.Н. Добрянский атрибутировал их как ставленные грамоты и датировал, согласно вписанной от руки дате выдачи грамот священнику Василию Шеметилу. Место издания документов Ф.Н. Добрянский не уточняет.

В 1908 г. историк, археограф, библиограф, хранитель Виленского публичного музея древностей А.И. Миловидов опубликовал две работы, в которых также уделил внимание рассматриваемым печатным грамотам. В кратком библиографическом своде «Старопечатные славяно-русские издания, вышедшие из западно-русских типографий XI–XVIII вв.» он, со ссылкой на Ф.Н. Добрянского, привел практически аналогичное описание: «Две ставленые иерейския грамоты Георгия Булгака, епископа Пинского и Туровского» и указал их место хранения в Виленской публичной библиотеке [10, с. 15, № 226–227]. Поместив данное описание в разделе изданий, напечатанных в Могилеве, А.И. Миловидов тем самым уточнил, по сравнению с Ф.Н. Добрянским, атрибуцию места издания грамот. В «Описании славяно-русских старопечатных книг Виленской публичной библиотеки (1491–1800 гг.)» каждая грамота библиографируется отдельно: «Ставленная грамота, выданная Георгием Булгаком, епископом Пинским и Туровским, новопоставленному пресвитеру Кожаногородской протопопии, Сошенской церкви Василию Шеметилло 25 июля 1759 г. С печатью и подписью епископа и его аудитора Фаддея Чаруского. Все собственные имена и хронологические даты вписаны. У библиографов не упоминается» [11, с. 104, № 147] и «Препроводительная грамота, выданная Георгием Булгаком, еп.[ископом] Пинским и Туровским, пресвитеру Василию Шеметилло, назначенному к сушенской церкви и отправляющемуся на свою парохию. 25 июля 1759 г. Подписи и печать те же, что в ставленной грамоте, выданной тому же священнику» [11, с. 104–105, № 148].

В данных описаниях А.И. Миловидов впервые обратил внимание на то, что при печати грамот на бланке были оставлены места для вписывания текста вручную. Считая эти грамоты относящимися к разным видам, он определял их как ставленную и препроводительную со-

ответственно. Это говорит о том, что А.И. Миловидов работал с документами *de viso*. Здесь он замечает, что в библиографии эти издания неизвестны, хотя при этом в «Старопечатных славяно-русских изданиях...» (подготовленных, видимо, чуть ранее) сам ссылается на Ф.Н. Добрянского. Несмотря на более детальное описание двух изданий, данное А.И. Миловидовым в «Описании славяно-русских старопечатных книг Виленской публичной библиотеки...», он допускает неточности в прочтении вписанного текста, поэтому его атрибуция грамот вызывает сомнения.

В 1961 г. медиовист, историк книги Г.Я. Голенченко в «Библиографическом списке белорусских старопечатных изданий XVI–XVIII вв.» упоминает две грамоты Георгия Булгака, основываясь на описаниях А.И. Миловидова и указывая, что они хранятся в Виленской публичной библиотеке. Они атрибутируются им как препроводительная и ставленная грамоты, напечатанные в Могилеве 25 июля 1759 г. [12, № 281–282].

В 1978 г. Ю.А. Лабынцев привел описания этих грамот в составе каталога супрасльских изданий [13]. Обе грамоты отнесены исследователем к виду ставленных. Одна из них атрибутируется как «грамота ставленная (о поставлении в иерейское звание) от лица Георгия Булгака, епископа Пинского и Туровского, Супрасльского архимандрита» [13, с. 46, № 90], а вторая — как «грамота ставленная (о утверждении иерея за приходом) от лица Георгия Булгака, епископа Пинского и Туровского, Супрасльского архимандрита» [13, с. 46, № 91]. Ю.А. Лабынцев не указывает, на основании чего атрибутировал эти издания как вышедшие в Супрасле.

В 1986 г. увидел свет сводный каталог книг белорусской печати, над составлением описаний изданий XVI–XVIII вв. которого работал Г.Я. Голенченко. Он, со ссылкой на Ю.А. Лабынцева, совершенно одинаково описывает обе грамоты: «Булгак Георгий. Грамота ставленная (о постановлении иерея в приход), выдана от имени Георгия Булгака, епископа пинского и туровского, супрасльского архимандрита», отмечая их место хранения в Государственной библиотеке СССР им. В.И. Ленина (ныне РГБ). Датируются обе грамоты временем не позднее 25 июля 1759 г., а в качестве места издания названа Супрасльская типография [14, с. 144, № 232–233]. Г.Я. Голенченко отмечает, что обе грамоты (однолистны издания) были идентифицированы Ю.А. Лабынцевым, и указывает (со ссылками на работы А.И. Миловидова и свою — 1961 г.), что в библио-

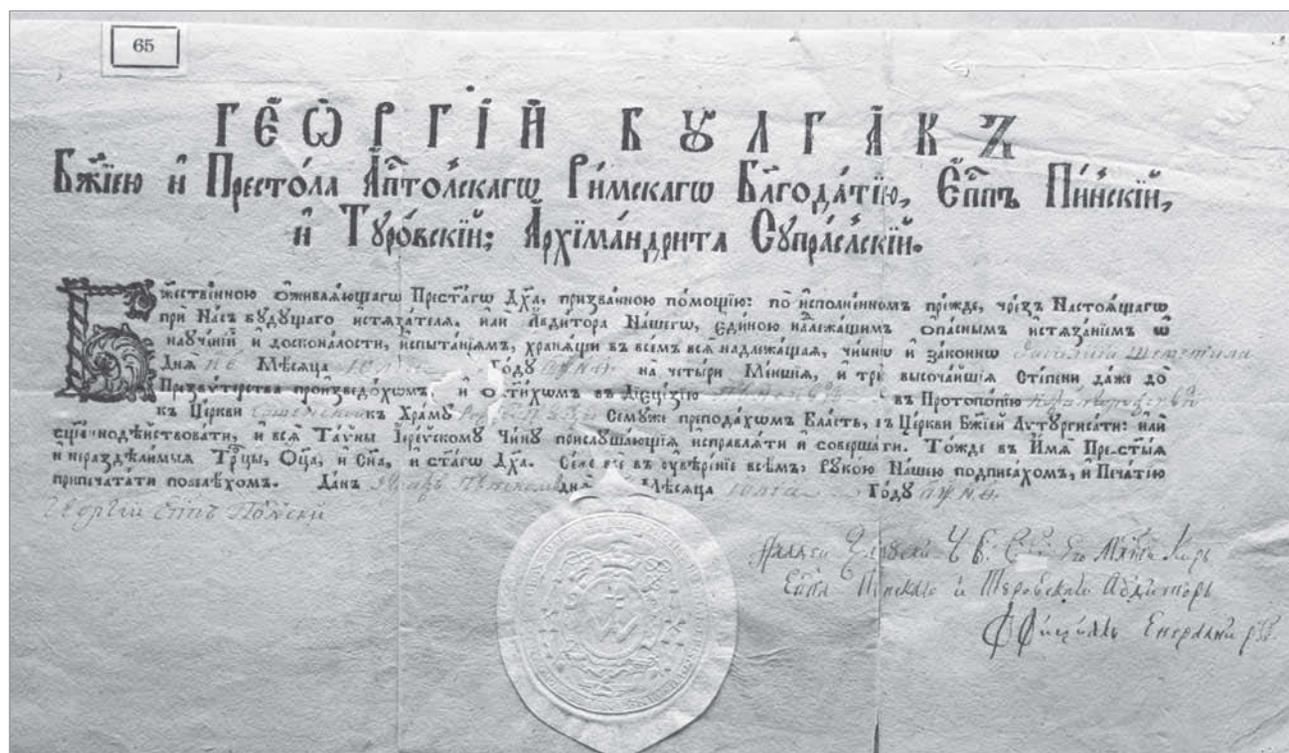


Рис. 1. Ставленная грамота. Инв. № 6888

графии известна аналогичная грамота, выданная Георгием Булгаком пресвитеру Василию Шеметило, получившему назначение к Сушенской (Сошенской) церкви, которую атрибутируют как моголевское издание [14, с. 144–145]. Это говорит о том, что Г.Я. Голенченко с грамотами из собрания РГБ не работал, а то, что Ю.А. Лабынцев описал их как издательскую продукцию (печатные бланки), не отмечая содержания (вписанного от руки текста), позволило указать на возможные различия грамот.

Таким образом, библиография двух печатных бланков грамот епископа Пинского и Туровского Георгия Булгака требует ряда уточнений и аргументации атрибуции. Следует отметить также, что грамоты, являясь уникальными в своем роде источниками, привлекали внимание библиографов, но совершенно не использовались историками и другими исследователями книжной культуры, поэтому представляется важным обратиться к биографическим сведениям о Георгии Булгаке.

Георгий (Юрий) Булгак (1699–1769) происходил из шляхетского рода герба Сырокомля. Он родился в Слонимском повете Новогрудского воеводства Речи Посполитой [15, с. 278], в 1713 г. вступил в монашеский орден чина св. Василия Великого. Получив начальное образование в Свято-Успенском Жировичском монастыре, в 1720–1721 гг. Георгий изучал богословие в иезуитском коллегиуме в Оломоуце [16, р. 119], а с 17 сентября 1721 г. по 2 апреля 1725 г. —

в коллегии Конгрегации распространения веры в Риме, где получил степени доктора философии и богословия. В Риме Георгий Булгак был рукоположен в сан священника [16, р. 122] и стал генеральным прокуратором ордена св. Василия Великого. Вернувшись на родину, он был учителем риторики и поэзии в василианских школах, префектом, исполнял обязанности проповедника, позже стал генеральным аудитором митрополичьей курии Льва Кишки, с 1726 г. — личным секретарем протоархимандрита Корнилия Столоповицкого-Лебецкого, а с 1729 г. — епископа Владимиро-Берестейского [17, р. 129].

5 сентября 1730 г. Георгий Булгак был поставлен в сан епископа Киевским митрополитом Афанасием Шептицким, а 22 января 1733 г. епископ Пинский и Туровский Георгий Булгак избран архимандритом Супрасльского Благовещенского монастыря. Являясь настоятелем обители на протяжении 28 лет, до 1760 г. [18, р. 50–51], он много сделал для ее развития и способствовал активной деятельности монастырской типографии. Георгий Булгак не только благоприятствовал книгоизданию в Супрасльском монастыре, но и сам был автором ряда книг. На собственные средства он в 1735 г. издал свой перевод сочинений Иоанна Златоуста (Ioannes Chryzostomos. Missa ... iuxta usum Orientalis Ecclesiae ex slavonico idiomate in Latinum translate a Georgio Bulhak) во Львове в типографии Св. Троицы [19, № 1240].

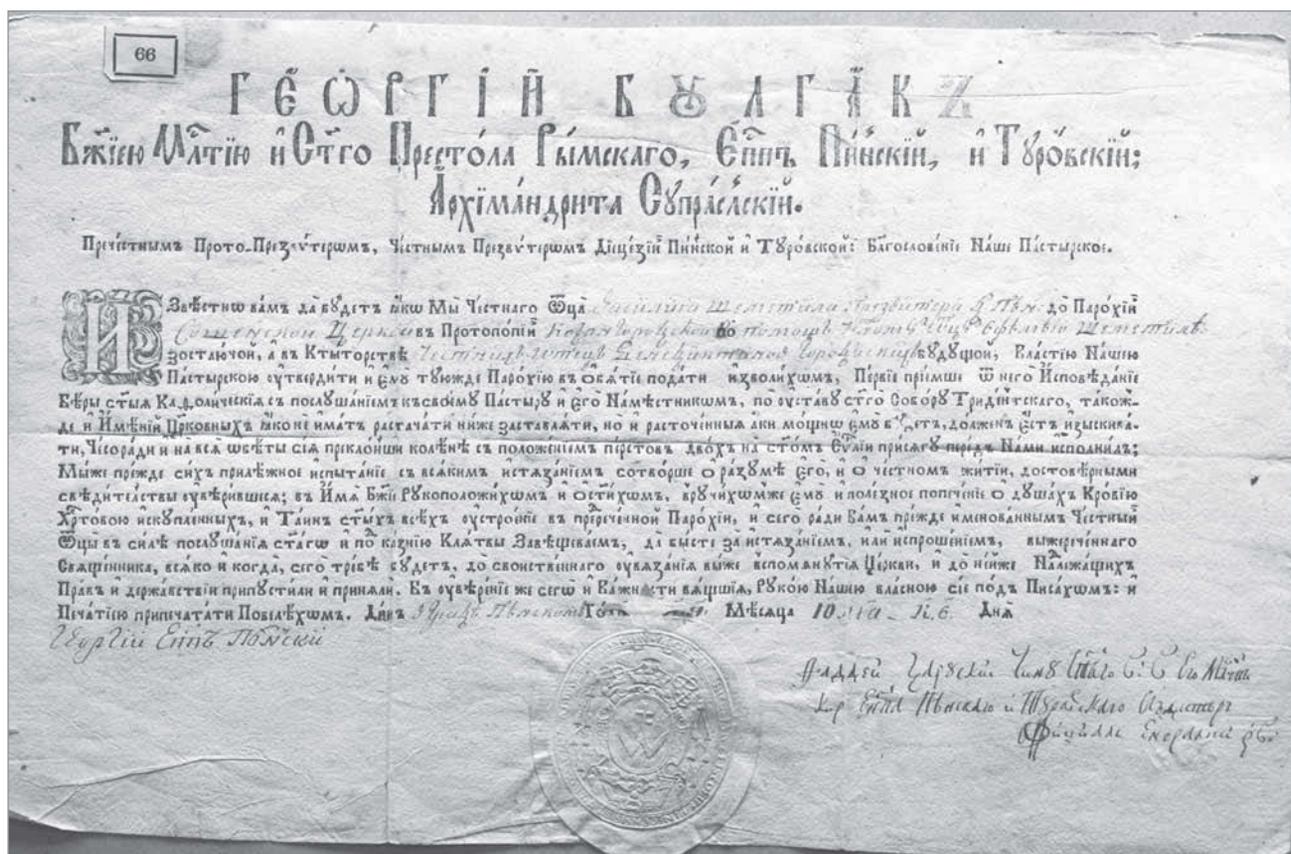


Рис. 2. Ставленная грамота. Инв. № 6887

В польской библиографии долгое время было утверждение об издании в 1743 г. в Супрасле на собственные средства Георгия Булгака книги *Biblia ruska*, переиздания Острожской Библии, в подготовке которой принимали участие Иннокентий Харкевич и Федор (Теодор) Лацевич [20, р. 140–141, № 7; 21, р. 444]. Однако ни один экземпляр этого издания не известен, а Ю.А. Лабунцев убедительно утверждал, что в действительности его не существовало [13, Прил. II, 3].

Типография Супрасльского монастыря, основанная в 1790-х гг., во время архимандритства Георгия Булгака, представляла собой довольно большое предприятие, выпускавшее кириллическим и латинским шрифтами на славянском, польском и латинском языках, причем книг латинским шрифтом издавалось значительно больше, чем кириллических. Книгоизданию в период архимандритства Георгия Булгака посвящена глава «*Pod opieka biskupa pińskiego Jerzego Bulhaka, opata supraskiego (1730–1760)*» монографии М. Цубжыньской-Леонарчик о Супрасльской типографии [18, р. 50–62]. Автор рассматривает архивные документы этого периода о деятельности типографии, однако о печатании однолистных изданий или бланков (грамот) не упоминает. Подобные издания, по-видимому, не фиксировались в архивных документах. Так, ни-

каких сведений об издании и продаже печатных разрешительных грамот, которые издавались в типографии Львовского Успенского братства в XVII–XVIII вв., в его сохранившемся архиве не обнаружено, при том, что финансовая отчетность по изданным книгам сохранилась очень хорошо.

Хранящиеся в Музее книги РГБ памятники, как было сказано выше, являются единственными экземплярами бланков грамот, изданных от имени епископа Пинского и Туровского Георгия Булгака и напечатанных в Супрасльской типографии. Данная атрибуция места издания обоснована как тем, что именно в монастыре, где Георгий Булгак был архимандритом, он мог напечатать подобные документы, так и шрифтовыми материалами Супрасльской типографии. Бланки не датированы, поэтому можно предположить, что они могли быть напечатаны в 1750-е гг., т. е. ранее вписанной в них даты.

Обе грамоты выданы Василию Шеметилу в Пинске 25 июля 1759 г. и удостоверены епископской печатью — восковой под кустодией. На печати помещено изображение герба Сырокомля под епископскими атрибутами и дворянской короной, с надписью: «*Georgius Bulhak episcopus Pincensis et Turoviensis abbas Supraslien[sis]*». Подписаны грамоты генераль-

ным официалом епископа Фаддеем Чаруским, а на оборотах грамот имеются архивные заголовки, написанные писарем Пинской епархии Петром Кречкевичем. Бланки напечатаны на тряпичной бумаге без филиграней.

Первая грамота (рис. 1 и прил. 1), инв. № 6888, является ставленной грамотой во иереи «до презвтерства произведохомъ и ос(вя)тихомъ въ діецезію», с правом проводить литургию и совершать все таинства, полагающиеся иерею. В бланке оставлены пробельные места для вписания имени поставляемого священника, названия парафии и церкви, куда он отправляется на службу, места выдачи грамоты и даты. В хранищемся в РГБ экземпляре вписано имя

Василия Шеметила, который отправляется в храм Рождества Богородицы Сошенской церкви Кожаногородской протопопии Пинской диоцезии. На обороте грамоты — архивный заголовок: «Грамота постановления во ереи ч(е)стн(о)го ѿца Василия Шеметили». На экземпляре имеется ярлык на бумаге голубого цвета с типографским способом напечатанным номером 65 и в рамке. Размер грамоты — 182 × 330 мм.

Текст источников публикуется в приложениях гражданским шрифтом с сохранением орфографии и пунктуации экземпляров, конец строки отмечается слешем, вписанный от руки текст передан *цветным курсивом*, выносные буквы выделены *черным курсивом*.

Приложение 1

Ставленная грамота епископа Пинского и Туровского, архимандрита Супрасльского Георгия Булгака священнику. [Супрасль : Тип. Благовещенского м-ря, ранее 25 июля 1759]. 1 л., 2°.

25 июля 1759 г., Пинск. Ставленная грамота епископа Пинского и Туровского, архимандрита Супрасльского Георгия Булгака священнику Василию Шеметилу в иереи храма Рождества Богородицы Сошенской церкви Кожаногородской протопопии Пинской диоцезии. РГБ НИОРК (МК). Инв. № 6888.

**ГЕОРГІИ БУЛГАКЪ /
Б(о)жію и Престола Ап(о)столскаго Римскаго Бл(а)годатію, Еп(и)с(ко)пъ Пинскій, /
и Туровскій; Архіандрита Супраслскій. /**

Б(о)жественною оживляющаго Прес(вя)таго Д(у)ха, призванною помощію: по исполненномъ прежде, чрезъ Настолщаго / при Насъ будущаго истязателя, или Авдигора Нашега, единою надлежащимъ опаснымъ истязаніемъ ѿ / наученіи и досконалости, испытаніямъ, хранящи въ всемъ вса надлежаща, чинно и законно *Василия Шеметила* / Дня 25 Мѣсца *юліа* Году 1759 на четыре Меншіа, и три высочайшіа Степени даже до / Презвтерства произведохомъ и ос(вя)тихомъ въ Діецезію *Пньскую* въ Протопопію *Кожангородскую* / къ Церкви *Сошенской* къ Храму *Рождества Б(огороди)ци* Сему же преподахомъ Власть, въ Церкви Б(о)жіей Литургисати: или / с(вя)щеннодѣйствовати, и вса Тавны Иеревскому Чину прислушающіа исправлати и совершати. Тожде въ Имѣ Пре-с(вя)тыа / и нераздѣлимыа Тро(и)цы, О(т)ца, и С(ы)на, и с(вя)таго Д(у)ха. Се же все въ оувѣреніе всѣмъ, Рукою Нашею подписахомъ, и Печатію / припечатати повелѣхомъ. Данъ *в градъ Пньскомъ* дня 25 Мѣсца *юліа* Году 1759.

Георгіи Еп(и)с(ко)пъ Пньски

*Фаддеи Чаруски Ч[ина] С[вятого]
В:[асилия] В[еликого] Его М(и)л(о)сти Кирѣ
Еп(и)с(ко)па Пньскаго и Туровскаго Авдигоръ
Ффициалъ Енерални р[укою] в[ласною].*

[Печать восковая под кустодией]

Оборот листа:

*Грамота постановления во ереи ч(е)стн(о)го ѿца Василия Шеметили.
П. Кречкевичъ писаръ Енерални диец[изіи] Пин:[ской].*

Ставленная грамота епископа Пинского и Туровского, архимандрита Супрасльского Георгия Булгака священнику. [Супрасль : Тип. Благовещенского м-ря, ранее 25 июля 1759]. 1 л., 2°.

25 июля 1759 г., Пинск. Ставленная грамота епископа Пинского и Туровского, архиепископа Супрасльского Георгия Булгака священнику Василию Шеметилу на службу в помощь отцу Ефимию Шеметилу в Сошенскую парафию Кожаногородской протопопии. РГБ НИОРК (МК). Инв. № 6887.

**ГЕОРГІИ БУЛГАКЪ /
Б(о)жією М(и)л(о)стію и С(вя)т(о)го Престола Римскаго,
Еп(и)с(ко)пъ Пинскій, и Туровскій; / Архімандрита Супраслскій. /**

Пречестнымъ Прото-Презвтеромъ, Честнымъ Презвтеромъ Дієцезіи Пинской и Туровской:
Бл(а)гословеніе Наше Пастырское. /

Извѣстнѡ вамъ да будетъ якъ Мы Честнаго Сѣца *Василия Шеметила Презвитера д.[иєцезии] Пьн:[ской]* до Парохіи / *Сошенской Церкви* въ Протопопіи *Кожангородской* по¹ *помощь честному Сѣцу Ефѣмью Шеметиль* / застаючой, а въ Ктыгторствѣ *Честныхъ отецъ бенедиктинов Городискихъ* будущей, Властію Нашею / Пастырскою оутвердити и ему туюжде Парохію въ облатіе подати изволихомъ, Первіе пріемше ѿ него Исповѣданіе / Вѣры с(вя)тыя Каѡлическія съ послушаніемъ къ своему Пастыру и его Намѣстникомъ, по оуставу с(вя)т(о)го Собору Тридентскаго, також-/де и Имѣній Ц(е)рковныхъ якъ не имать растачати ниже заставляти, но и расточенныя аки мощноу ему будетъ, долженъ естъ изыскива-/ти, Чесо ради и на вса собѣты сіа преклонши колѣнѣ съ положеніемъ перстовъ двохъ на с(вя)томъ Ев(ан)г(е)лїи присягу передъ Нами исполнилъ; / Мы же прежде сихъ прилѣжное испытаніе съ всакимъ истазаніемъ сотворше о разумѣ его, и о честномъ житїи, достовѣрными / свѣдѣтельства оувѣрившеса; въ Имѣ Б(о)жіе Рукоположихомъ и ос(вя)тихомъ, вручихомъ же ему и полезное попеченіе о душахъ Кровію / Хр(и)стовою искупленныхъ, и Таинъ с(вя)тыхъ всѣхъ оустроеніе въ предреченной Парохіи, и сего ради Вамъ прежде именованнымъ Честный / Сѣцы въ силѣ послушанїа с(вя)таго и под казню Клятвы Завѣщеваемъ, да бысте за истазаніемъ, или испрошеніемъ, выже реченнаго / Священника, всако и когда, сего требѣ будетъ, до свойственнаго оувлазанїа выже вспоманутїа Церкви, и до ней же Надлежащихъ / Правъ и державствїи припустили и принали. Въ оувѣреніе же сего и Важности влщїа, Рукою Нашею власною сіе подѣписахомъ: и / Печатїею припечатати Повелѣхомъ. Данъ *в градѣ Пьнскомъ* Году *1759* Мѣсца *юліа* *25* Дня /

Георгіи Еп(и)с(ко)пъ Пьнски

*Оаддей Чарускїй Чину С(вя)таго
В:[асилия] В[еликого] Его М(и)л(о)сти
Киръ Еп(и)с(ко)па Пьнскаго и Туровскаго Авдиторъ
Официалъ Енерални р[укою] в[ласною].*

[Печать восковая под кустодией]

Оборот листа:

*Грамота постановленїа во Коадюторїю
до парохіи Сошенской ч(е)стн(о)го
Сѣца Василия Шеметили.*

Петръ Кречкевич писар дієцезїи Пьн.[ской] Енерални.

¹ Поверх напечатанной буквы «п» исправлено «в».

Вторая грамота (рис. 2 и прил. 2), инв. № 6887, является ставленной грамотой священнику в помощники настоятелю храма (коадьюторию). В ней оставлены места для вписания имени священника, названия прихода (парохии), ктиторства, места выдачи грамоты и даты. В тексте бланка говорится о принятии епископом у священника исповедания веры, а также говорится о праведном служении в приходе — не расточать церковное имущество. Также отмечается о принятии у священника присяги с преклонением колен и положением двух перстов на Евангелие. Далее говорится о рукоположении священника. Сохранившийся экземпляр грамоты выдан священнику Василию Шеметилу, пресвитеру децезии Пинской, на службу в Сошенскую парфию Кожаногородской протопопии в помощь отцу Ефимию Шеметилу. На обороте грамоты архивный заголовок: «Грамота постановления во Кoadьюторию до парохii Сошенской ч(е)стн(о)го Сѡца Василиа Шеметили». На экземпляре присутствует ярлык на бумаге голубого цвета с типографским способом напечатанным номером 66, в рамке. Размер грамоты — 260 × 330 мм.

Два печатных бланка епископа Пинского и Туровского Георгия Булгака представляют собой формуляры ставленных грамот поставления во иереи и назначения в коадьюторство к настоятелю храма в греко-католической церкви. Напечатаны они были в Супрасле, в типографии Благовещенского василианского монастыря, вероятнее всего — в 1750-х гг., не позднее 25 июля 1759 г., когда были выданы священнику Василию Шеметилу. Они вызывают большой интерес как примеры ставленных грамот XVIII в. в греко-католической церкви. Это пока единственные известные греко-католические ставленные грамоты, изданные в типографии монастыря чина св. Василия Великого.

Список источников

1. *Kapf A.* Johannes Gutenberg und die Cyprischen Ablassbriefe von 1457/1455: eine druckhistorische Studie. Leipzig : Deutscher Buch-Export und Import GmbH, 1968. 21 S.
2. *Немировский Е.Л.* Иоганн Гутенберг, ок. 1399—1468: [Изобретатель в области книгопечатания]. Москва : Наука, 1989. 320 с.
3. *Гусева А.А.* Издания кирилловского шрифта второй половины XVI века : сводный каталог : в 2 кн. Кн. 2. Москва : Индрик, 2003. С. 655—1354.
4. *Шустова Ю.Э.* Печатные бланки разрешительных грамот восточных иерархов XVII в.: проблемы атрибуции // Монфокоп: Исследования по палеографии, кодикологии и дипломатике. Вып. 4. Москва : Языки славянской культуры, 2017. С. 639—656.
5. *Franklin S.* Printing and Social Control in Russia 1: Passports // Russian history. 2010. № 37. P. 208—237.
6. *Шустова Ю.Э.* Разрешительные печатные грамоты 40-х гг. XVIII в. иерусалимского патриарха Парфения: проблемы изучения и атрибуции // Каптеревские чтения : сборник статей. [Вып.] 9. Москва : Институт Всеобщей Истории РАН, 2011. С. 215—243.
7. *Franklin S.* Printing and Social Control in Russia 3: Blank Forms // Russian history. 2015. № 42. P. 114—135.
8. *Франклин С., Шустова Ю.Э.* О сводном каталоге русских печатных бланков 1645—1762 годов // Вспомогательные исторические дисциплины в современном научном знании : материалы XXXII Международной научной конференции (Москва, 11—12 апреля 2019 г.). Москва : Институт Всеобщей Истории РАН, 2019. С. 21—24.
9. Путеводитель по Виленской публичной библиотеке / сост. Ф. Добрянский. Вильна : Типография И.Я. Яловцера, 1879 [обложке 1880]. VIII, 71 с.
10. *Миловидов А.И.* Старопечатные славяно-русские издания, вышедшие из западно-русских типографий XVI—XVIII вв. // Чтения в Императорском Обществе истории и древностей российских. [Москва, 1908]. Кн. 1. Отд. II: Материалы историко-литературные. Ч. 2. С. 1—27.
11. *Миловидов А.И.* Описание славяно-русских старопечатных книг Виленской публичной библиотеки (1491—1800 гг.). Вильна : Типография А.Г. Сыркина, 1908. 160 с.
12. Библиографический список белорусских старопечатных изданий XVI—XVIII вв. / сост. Г.Я. Голенченко. Минск : [б. и.], 1961. 122 с., 5 л.
13. В помощь составителям сводного каталога старопечатных изданий кирилловского и глаголического шрифтов : методические указания. Вып. 3: Кирилловские издания Супрасльской типографии / [сост. Ю.А. Лабынцев]. Москва : Государственная библиотека СССР им. В.И. Ленина, 1978. 54 с.
14. Кніга Беларусі 1517—1917: Зводны каталог / складальнікі Г.Я. Галенчанка і др. Мінск : Беларуская савецкая энцыклапедыя, 1986. 615 с., [12] л.
15. *Блажейовський Д.* Ієрархія Київської Церкви (861—1990). Львів : Каменяр, 1996. 567 с.
16. *Blažejovskij D.* Byzantine Kyivan rite students in Pontifical Colleges, and Seminaries, Universities and Institutes of Central and Western Europe (1576—1983). Rome, 1984. 366 p. (Analecta OSB. Series II, sectio I. Vol. 43).

17. *Ks. Józafat Skruteń*. Bułhak Jerzy, h. Syrokomla // Polski Słownik Biograficzny. Kraków, 1937. T. 3. 479 p.
18. *Cubrzynska-Leonarczyk M.* Oficyna Supraska, 1695–1803: Dzieje i publikacje unickiej drukarni ojców bazilianow. Warszawa : Biblioteka Narodowa, 1993. 227 p.
19. *Запаско Я.П., Ісаєвич Я.Д.* Пам'ятки книжково-го мистецтва : каталог стародруків, виданих на Україні. Львів : Львівський університет, 1984. Кн. 2. Ч. 1 : 1701–1746. 131 с.
20. *Bandtkie J.S.* Historia drukarni w Królestwie Polskim i Wielkim Xięstwie Litewskim jako i w krajach zagranicznych, w których polskie dzieła wychodziły. Kraków : W drukarni Józefa Mateckiego, 1826. T. II. 352 p.
21. *Estreicher K.* Bibliografia Polska. Kraków : Drukarnia Uniwersytetu Jagellońskiego, 1894. Cz. III. T. II. 502, VI p.

*Иллюстративный материал
предоставлен авторами статьи*

Printed Blank Forms of the Cyrillic Printed Letters of 1759 from Bishop of Pinsk and Turov George Bulgak in the Collection of the Russian State Library

Tatiana V. Grebeniuk ^{1a*}, Yuliya E. Shustova ^{1,2b**},

¹ Russian State Library, 3/5 Vozdvizhenka Str., Moscow, 119019, Russia

² Russian State University for the Humanities, 6 Miusskaya Sq., Moscow, 125993, Russia

^a ORCID 0000-0003-0460-4250

^b ORCID 0000-0002-0708-5591; SPIN 9983-3502

E-mail: * greb.t@yandex.ru, ** shustova@yandex.ru

Abstract. Printed Blank Forms are poorly studied historical sources. They were published in almost every printing house, often in large editions; however, due to the specifics of the purpose, they were poorly preserved. Many of the printed editions have not reached our days. You can learn about their existence from archival documents. A number of editions are known in a single copy. The Research Department of Rare Books (Book Museum) of the Russian State Library has two Printed Blank Forms. These are the Certificates of Ordination from the Bishop of Pinsk and Turov, George Bulgak. These are the only known copies of the editions. They were issued to priest Vasily Shemetil on July 15, 1759 in Pinsk and stamped with the Episcopal seal. They came from the Vilnius Public Library. Due to the small number of complex studies of such sources, the article provides the detailed description of them, reveals the content at the level of the edition (printed blank form) and the copy (handwritten text); for the first time there is undertaken publication of the texts of the certificates. Moreover, the authors consider the actual problems of the bibliographic description of these publications: different bibliographers (F.N. Dobryansky, A.I. Milovidov, G.Y. Golenchenko, Y.A. Labyntsev) described and attributed these editions differently (Mogilev and Suprasl were mentioned as the place of publication). Being unique sources, they attracted attention of bibliographers, but were not used at all by historians and other researchers of book culture. The authors come to the conclusion that the attribution of the publication of letters in the printing house of the Annunciation Monastery in Suprasl, proposed by Y.A. Labyntsev, looks

the most convincing today. The study emphasizes the importance of the considered documents that are the only known examples of printed Greek Catholic Certificates of Ordination of the 18th century. Since the life and activity of Georgy Bulgak himself, who became the Archimandrite of the Annunciation Monastery in Suprasl, remains practically unexplored in Russian historiography, the article presents his biography, focuses on this period of his activity and his great contribution to the development of book publishing in the monastery printing house, which printed books in Slavic, Polish and Latin languages.

Key words: printed blank forms, certificate of ordination, Bishop of Pinsk and Turov Georgy Bulgak, printing house of the Annunciation Monastery in Suprasl, book science, history of printing houses, history of bibliography.

Citation: Grebeniuk T.V., Shustova Y.E. Printed Blank Forms of the Cyrillic Printed Letters of 1759 from Bishop of Pinsk and Turov George Bulgak in the Collection of the Russian State Library, *Bibliotekovedenie* [Russian Journal of Library Science], 2021, vol. 70, no. 1, pp. 43–53. DOI: 10.25281/0869-608X-2021-70-1-43-53.

References

1. Kapr A. *Johannes Gutenberg und die Cyprischen Ablassbriefe von 1457/1455: eine druckhistorische Studie*. Leipzig, Deutscher Buch-Export und Import GmbH Publ., 1968, 21 p.
2. Nemirovsky E.L. *Iogann Gutenberg, ok. 1399–1468* [Johannes Gutenberg, c. 1399–1468]. Moscow, Nauka Publ., 1989, 320 p.
3. Guseva A.A. *Izdaniya kirillovskogo shrifta vtoroi poloviny XVI veka: svodnyi katalog: v 2 kn. Kn. 2* [Publications of the Cyrillic Font of the Second Half of the 16th Century: Union Catalogue: in 2 books. Book 2]. Moscow, Indrik Publ., 2003, pp. 655–1354.
4. Shustova Yu.E. Letterheads of Absolution of the Dead of the Eastern Hierarchs of the 17th Century: Problems of Attribution, *Monfokon: Issledovaniya po paleografii, kodikologii i diplomatike. Vyp. 4* [Montfaucon: Studies in Paleography, Codicology and Diplomatics. Issue 4]. Moscow, Yazyki Slavyanskoi Kul'tury Publ., 2017, pp. 639–656 (in Russ.).
5. Franklin S. Printing and Social Control in Russia 1: Passports, *Russian History*, 2010, no. 37, pp. 208–237.
6. Shustova Yu.E. Printed Letters of Absolution of the Dead of the 40s of the 18th Century of the Jerusalem Patriarch Parfeny: Problems of Study and Attribution, *Kapterevskie chteniya: sbornik statei* [Kapterev Readings: collected articles], issue 9. Moscow, Institut Vseobshchei Istorii RAN Publ., 2011, pp. 215–243 (in Russ.).
7. Franklin S. Printing and Social Control in Russia 3: Blank Forms, *Russian History*, 2015, no. 42, pp. 114–135.
8. Franklin S., Shustova Yu.E. About the Union Catalogue of Russian Letterheads of 1645–1762, *Vspomogatel'nye istoricheskie distsipliny v sovremennom nauchnom znanii: materialy XXXII Mezhdunarodnoi nauchnoi konferentsii (Moskva, 11–12 aprelya 2019 g.)* [Proceedings of the 32nd International Scientific Conference “Auxiliary Historical Disciplines in Modern Scientific Knowledge” (Moscow, April 11–12, 2019)]. Moscow, Institut Vseobshchei Istorii RAN Publ., 2019, pp. 21–24 (in Russ.).
9. Dobryansky F. (ed.) *Putevoditel' po Vilenskoj publichnoy biblioteke* [Guide to the Vilna Public Library]. Vilna, I.Ya. Yalovtsera Publ., 1879, VIII, 71 p.
10. Milovidov A.I. Early Printed Slavic-Russian Publications Issued by West-Russian Printing Houses of the 16th–18th Centuries, *Chteniya v Imperatorskom Obshchestve istorii i drevnostei rossiiskikh. Kn. 1. Otd. II: Materialy istoriko-literaturnye* [Readings in the Imperial Society of Russian History and Antiquities. Book 1. Section II: Historical and Literary Materials], part 2, pp. 1–27 (in Russ.).
11. Milovidov A.I. *Opisanie slavyano-russkikh staropechatnykh knig Vilenskoj publichnoy biblioteki (1491–1800 gg.)* [Description of the Slavic-Russian Early Printed Books of the Vilna Public Library (1491–1800)]. Vilna, A.G. Syrkinina Publ., 1908, 160 p.
12. Golenchenko G.Ya. (ed.) *Bibliograficheskiy spisok belorusskikh staropechatnykh izdaniy XVI–XVIII vv.* [A Bibliographic List of Belarusian Early Printed Publications of the 16th–18th Centuries]. Minsk, 1961, 122 p., 5 p.
13. *V pomoshch' sostavitelyam svodnogo kataloga staropechatnykh izdaniy kirillovskogo i glagolicheskogo shriftov: metodicheskie ukazaniya. Vyp. 3: Kirillovskie izdaniya Suprasl'skoi tipografii* [Help for Compilers of the Union Catalog of Early Printed Publications of Cyrillic and Glagolitic Fonts: Methodological Guidelines. Issue 3: Cyrillic Publications of the Suprasl Printing House]. Moscow, Gosudarstvennaya Biblioteka SSSR im. V.I. Lenina Publ., 1978, 54 p.

14. Golenchenko.G.Ya. (ed.) *Kniga Belarusi 1517–1917: Zvodny katalog* [Book of Belarus 1517–1917: Union Catalog]. Minsk, Belaruskaya Savetskaya Entsiklopedyya Publ., 1986, 615 p. (in Bel.).
15. Blazheiovsky D. *Ierarkhiya Kiivs'koi Tserkvi (861–1990)* [Hierarchy of the Kyivan Church (861–1990)]. Lviv, Kamenyar Publ., 1996, 567 p. (in Ukr.).
16. Blažejovskij D. *Byzantine Kyivan Rite Students in Pontifical Colleges, and Seminaries, Universities and Institutes of Central and Western Europe (1576–1983)*. Rome, 1984, 366 p.
17. Ks. Józafat Skruteń. Bułhak Jerzy, h. Syrokomla, *Polski Słownik Biograficzny*. Krakow, 1937, vol. 3, 479 p. (in Pol.).
18. Cubrzynska-Leonarczyk M. *Oficyna Supraska, 1695–1803: Dzieje i publikacje unickiej drukarni ojców bazilianow*. Warsaw, Biblioteka Narodowa Publ., 1993, 227 p. (in Pol.).
19. Zapasko Ya.P., Isaevich Ya.D. *Pam'yatki knizhkovogo mistetstva: katalog starodrukiv, vidanikh na Ukraïni* [Monuments of Book Art: Catalogue of Early Prints Published in Ukraine]. Lviv, L'vivs'kii Universitet Publ., 1984, book 2, part 1: 1701–1746, 131 p. (in Ukr.).
20. Bandtkie J.S. *Historia drukarń w Królestwie Polskim i Wielkim Xięstwie Litewskim jako i w kraiach zagranicznych, w których polskie dzieła wychodziły*. Krakow, Józefa Mateckiego Publ., 1826, vol. II, 352 p. (in Pol.).
21. Estreicher K. *Bibliografia Polska*. Krakow, Uniwersytetu Jagellońskiego Publ., 1894, part III, vol. II, 502, VI p. (in Pol.).

Анонс



Учебная картография в России: опыт двух столетий : альбом карт / Российская гос. б-ка, отдел картографических изданий ; [сост.: Н.В. Виноградова, Л.Н. Зинчук (науч. ред.) и др.]. Москва : Пашков дом, 2021. 114, [1] с. (Раритеты отдела картографии РГБ).

Настоящий альбом продолжает серию тематических иллюстрированных изданий «Раритеты отдела картографии». В нем представлены избранные географические карты учебно-просветительской тематики из фонда отдела картографических изданий Российской государственной библиотеки (РГБ), которые далеко не исчерпывают всего разнообразия учебных картографических произведений. Данная выборка, по мнению составителей, знакомит читателя с картами, издававшимися в нашей стране на протяжении более двух столетий для обучения учащихся разного возраста и подготовки.

Все библиографические описания и аннотации картографических произведений, созданных в нашей стране с начала XVII и до середины XX в., снабжены порядковым номером, шифром хранения в фонде РГБ.

Справки и приобретение:

Российская государственная библиотека,
Издательство «Пашков дом»
119019, Москва, ул. Воздвиженка, д. 3/5
Тел.: +7 (495) 697-59-53, +7 (499) 557-04-70, доб. 26-46
E-mail: Pashkov_Dom@rsl.ru, sale.pashkov_dom@rsl.ru
Книжные магазины РГБ: главное здание, 1-й и 3-й подъезды